

### Bizkaia

**Arrazola (Atxondo):** éskořta  
**Arrieta:** kóřal, \*šeįǵól  
**Bakio:** kořál  
**Bermeo:** ęelđitóki (?)  
**Berriz:** kořál, šeřáđura  
**Bolibar:** kóřal, \*eškóřt\*  
**Busturia:**  
**Dima:** kóřal  
**Elantxobe:** tóki (?)  
**Elorrio:** éskořta  
**Errigoiti:** eštó  
**Etxebarri:** šařátu, kořála (mark.)  
**Etxebarria:** ařtóki  
**Gamiz-Fika:** kóřal  
**Getxo:** ispářu, \*bořđéį  
**Gizaburuaga:** šeřađúra  
**Ibarruri (Muxika):** éši, \*eškóřte  
**Kortezubi:** šařáđuri  
**Larrabetzu:** šařátu  
**Laukiz:** ařđi bořđa (?)  
**Leioa:** iři  
**Lekeitio:** šeřađúra  
**Lemoa:** kóřal, šařátu  
**Lemoiz:** iři  
**Mañaria:** éskořta, \*kóřal  
**Mendata:** šařađúre  
**Mungia:** iři, séreę, \*kóřal  
**Ondarroa:** tóki (?)  
**Orozko:** kóřal, eštóki  
**Otxandio:** éskořta  
**Sondika:** ařáte, kořalean (mark.), iřiien (mark.)  
**Zaratamo:** kóřal  
**Zeanuri:** kořál  
**Zeberio:** kóřal  
**Zollo (Arrankudiaga):** kóřal  
**Zornotza:** éskořta

### Araba

**Aramaio:** éskořta

### Gipuzkoa

**Aia:** eškera, éskořta, \*itřítura, \*itřítura  
**Amezketza:** ařtískuné  
**Andoain:** itřítura  
**Araotz (Oñati):** éskořta

**Arrasate:** éskořta  
**Arroa (Zestoa):** itřítura  
**Asteasu:** itřítura (mark.), eřiřa (mark.)  
**Ataun:** éskořta  
**Azkoitia:** ařtéši, \*eškóřta, \*itřítúre  
**Azpeitia:** éskořta  
**Beasain:** éskořta  
**Beizama:** itřítura  
**Bergara:** éskořta  
**Deba:** itřítura  
**Donostia:** itřítura, itřítura  
**Eibar:** éskořta  
**Elduain:** itřítura, éši  
**Elgoibar:** éskořta  
**Errezil:** éskořta  
**Ezkio-Itsaso:** éškólta  
**Getaria:** itřítura  
**Hernani:** kořál  
**Hondarribia:** seřakura  
**Ikaztegieta:** itřítura, itřítura  
**Lasarte-Oria:** itřítura  
**Legazpi:** ęaę éskořta, éskořta, itřítura  
**Leintz Gatzaga:** éskořta  
**Mendaro:** éskořta  
**Oiartzun:** itřítura, seřáura  
**Oñati:** éskořta, kóřta (?)  
**Orexa:** éskořte  
**Orio:** itřítura, \*eškóřta  
**Pasaia:** itřító  
**Tolosa:** itřítura, \*ařtéši (?)  
**Urretxu:** éskořta  
**Zegama:** éskořta

### Nafarroako Foru Komunitatea

**Abaurregaina / Abaurrea Alta:** kóřle  
**Alkutz:** kořália (mark.)  
**Aniz:** kóřal  
**Arbizu:** ařđiřaré, šaría (mark.)  
**Berute:** kořalé, řésteyé, \*eškóřté  
**Donamaria:** kořáli  
**Dorrao / Torrano:** ařđi šaré  
**Erratzu:** kořalé, \*iřpil  
**Ettxalar:** itřévi  
**Ettxaleku:** kořalé  
**Ettxarri (Larraun):** éskořté  
**Eugi:** kořlé, kořáleák (mark.)  
**Ezkurra:** kořalé  
**Gaintza:** éskořté, iřpiři, iřtori, \*iřtori

**Goizueta:** kořál  
**Igoa:** éskořté  
**Jaurrieta:** šáęri (?)  
**Leitza:** éskořté, \*šaroęé (?)  
**Lekaroz:** deįstéį, kořále:  
**Luzaide / Valcarlos:** kóřle, řéįskořle  
**Mezkiritz:** kořále (mark.)  
**Oderitz:** éřkořté  
**Suarbe:** kořále, kořál  
**Sunbilla:** kořále  
**Urdiain:** ařtaįđđá  
**Zilbeti:** kóřle  
**Zugarramurdi:** artsáįn deįstéį (mark.), ařđi deįstéį (mark.)

### Lapurdi

**Ahetze:** \*seřakúra  
**Arrangoitze:** \*kořalé, \*kořtřila (?)  
**Azkaine:** seřakúra  
**Bardoze:**  
**Beskoitze:** seřáku, bářakúřte  
**Donibane Lohizune:** pařká  
**Hazparne:** kóřtřila (?)  
**Hendaia:** eři (?)  
**Itsasu:** kořéla  
**Makea:** kořéla  
**Mugerre:** ařđi deįsteko lekhu (?)  
**Sara:** kóřale, \*kořtřila (?)  
**Senpere:** éši, \*kořália  
**Urketa:**  
**Uztaritze:** seřáku, \*éři

### Nafarroa Beherea

**Aldude:** kořlé  
**Arboti:** atáņka  
**Armendaritze:** kořtřila (?)  
**Arnegi:** kóřle  
**Arrueta:** pařkín  
**Baigorri:** kořle  
**Bastida:** ařka, ařđi ařka  
**Behorlegi:** kořalé  
**Bidarra:** kořále  
**Ezterenzubi:** kořale, deįskóřaljan (mark.)  
**Gamarte:** kořele  
**Garrúze:** kořalé  
**Irisarri:** kóřalé  
**Izturitze:** kořtřila (?), seréyi  
**Jutsi:** kořle

**Landibarre:** kořalé  
**Larzabale:** kořalé  
**Uharte Garazi:** kóřtřel (?), \*kořalé

### Zuberoa

**Altzai:** kořále  
**Altzürükü:** kóřalía (mark.)  
**Barkoxe:** kořále  
**Domintxaine:** kořále  
**Eskiula:** kořále, kořle  
**Larraine:** kořále  
**Montori:** kořalé  
**Pagola:** kořtřila (?)  
**Santa Grazi:** kořalé, řeįęgia  
**Sohüta:** kořalé  
**Urdiñarbe:** kořalé  
**Ürrüstoi:** kořalé

### Mapan sartzen ez diren erantzunak

**Arrangoitze (L):** \*kořalé  
**Azkoitia (G):** \*itřítúre  
**Sondika (B):** iřiien

## 754. Mapa: corral / parc à bétail / corral

GALDERA: 26290



	korr(a)l(e)
	eskorta/-e
	itxitura
	esi/ixi
	eskera
	zerra -
	kortxila
	deiztei
	ardisare
	(ardi) aska
	artesi
	artizkune
	jeisgia
	arrate
	estoki
	bestelakoak

- Ardiak biltzeko edo jaisteko izaten den itxitura hesitu eta estali gabearen izena galdegin da. Egurrezkoa (Mendaron gaztainezkoa), zein harrizkoa (Bergara, Oiartzun, Arbizu, Dorrao, Gamarte, Behorlegi) izan daiteke. Gipuzkoan *illor* bildu da. Euria ari duenerako da, baina estalia da (Ataun).

- **Eskorta:** adierazi honetarako eta bildutako gaztainen morkotsak mendian pilatzeko eta gordetzeko [zerriengatik] egiten dien eraikinerako ere erabiltzen da.

- **Kortxila:** leku batzuetan generikoagoa eta, beraz, handiagoa dela dirudi beste batzuetan baino.

- **Io:** *Esaten tzaio saskie bezela itten dan orri: "urritz makillakin io", eskorta 'ehutea'* (Beasain).

- **Bestelakoak:** ardi borda (Laukiz), ardi deizteko lekhu (Mugerre), artai (Urdiain), artoki (Etxebarria), atanka (Armendaritze), basakurte (Beskoitze), bordei (Getxo), esto (Errigoiti), gelditoki (Bermeo), isparru (Getxo), ispil (Erratzu), ixpirri (Gaintza), itxegi (Etxalar), itxori (Gaintza), korta (Oñati), parka (Donibane Lohizune), parkin (Arrueta), sarobe (Leitza), sauri (Jaurrieta), sei;ol (Arrieta), toki (Elantxobe, Ondarroa), zeregi (Izturitze).

**Leioa:** *An ixite deko, txabola ondoan. Txakurrek edo lobok eroan esteixien.*

**Mendaro:** *Au egúrrakin dáo, eskórták isáten dia askó arrískuák, biríbillák... ta latákiñ e báí, olákiñ indá...*

**Garruze:** *Erten tzen, ehengo artzañek, ardi atek ezpalin bazien bere azuria maite zerratzen tzen kotxilan, zokoño atian; "korrallia" handia; "kortxila" ttipia...*